

Nr. 225 Juli 2020  
Infomagazin

# carpe diem

Nutze den Tag  
für Bad Gögging und Umgebung

**Termine**  
**Kulinarisches**  
**Ausflugstipps**



### Die Limes-Therme wieder geöffnet

Nach der dreimonatigen Corona-Pause ist fast die gesamte Thermenanlage wieder geöffnet.

Wir freuen uns, dass wir unsere Innen- und Außenbereiche wieder für Sie geöffnet haben. Die Innenbecken 1 und 2 stehen ab dem 3. Juli wieder zur Verfügung, das Nymphäum ist gegen Mitte Juli wieder geöffnet.

Auch in der Therme gelten jedoch die allgemeinen Hygiene- und Abstandsregeln. Leider ist die Benutzung der Dampfbäder, der Saunen mit niedriger Temperatur und der Whirlpools noch nicht gestattet. Wir arbeiten daran, dass wir, basierend auf den vorgegebenen Richtlinien,

die Römer-Sauna baldmöglichst wieder öffnen können. Natürlich informieren wir Sie rechtzeitig darüber (aktuelle Informationen auf der Startseite unserer Webseite [www.limes-therme.de](http://www.limes-therme.de)). Leider können auch nur Besucher ab dem 10. Lebensjahr eingelassen werden. Auch die ursprünglich geplanten jährlichen Sommeraktionsangebote müssen vorläufig entfallen.

Zusätzlich ab 1. Juli Wiedereröffnung Totes-Meer-Salzgrotte.

Trotz aller Einschränkungen kann man viele Annehmlichkeiten in der Limes-Therme jetzt wieder nutzen. Wir freuen uns auf unsere Gäste!

In der medizinischen Abteilung der Limes-Therme können unter entsprechenden Hygieneschutzmaßnahmen ärztliche Verordnungen abgegeben werden (vorerst nur Einzeltherapie), Massagen, Krankengymnastik mit Peloidanwendungen (Moor, Kreide).

Telefonisch sind wir für Sie erreichbar unter 09445/2009-14

Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr



Noch mehr Grund, sich zu freuen:  
Voraussichtlich ab 24. August wird die Gruppengymnastik und Rehasport im Wasser wieder stattfinden.



## Öffnungszeiten der Tourist-Information Bad Gögging

Montag – Freitag 9.00 - 19.00 Uhr

Samstag 9.00 - 14.00 Uhr

Sonntag 9.00 - 12.00 Uhr

per Telefon über 09445/9575-0

per mail [tourismus@bad-goegging.de](mailto:tourismus@bad-goegging.de)

weitere Infos:

[www.bad-goegging.de](http://www.bad-goegging.de)

facebook [Bad Gögging.de](https://www.facebook.com/BadGogging.de)

Instagram [badgoegging](https://www.instagram.com/badgoegging)



## Doch noch ein Badesommer

Manche hatten ja schon fast die Hoffnung verloren, dass man diesen Sommer noch zum Baden gehen könnte. Aber nun sieht es doch schon ganz famos nach Sommer-Feeling aus.

Die Außenbecken der meisten Freibäder sind seit Ende Juni geöffnet (beispielsweise auch das Freibad Geibenstetten), im Eisvogel-SPA dürfen wieder Gäste empfangen werden und auch die Limes-Therme kann ab dem 3. Juli fast alle Angebote im Außen- und Innenbereich zur Verfügung stellen.



## Corona-Ticker für tagesaktuelle Informationen

Welche Sehenswürdigkeiten, Gastronomiebetriebe und weiteren touristischen Einrichtungen wann und in welcher Form wieder geöffnet sind, ist sowohl für Einheimische, als auch für touristische Gäste nicht immer leicht ersichtlich. Der Tourismusverband hat deshalb auf seiner Internetseite [www.tourismus-landkreis-kelheim.de](http://www.tourismus-landkreis-kelheim.de) einen Corona-Ticker eingerichtet. Dort werden tagesaktuell die Öffnungszeiten und Schutzmaßnahmen verschiedenster touristischer Einrichtungen und Wirtshäuser im Landkreis Kelheim aufgelistet.

## Impressum 2020

**Herausgeber:** Verlag MARQETPLACE

Wurmstr. 30 • 85221 Dachau

Tel. 08131/3562543

[info@carpe-diem-magazin.de](mailto:info@carpe-diem-magazin.de)

[www.carpe-diem-magazin.de](http://www.carpe-diem-magazin.de)

Angaben von Terminen und Preisen ohne Gewähr.

Texte: Hans Pirthauer (hp),

Monika Thonig (mt)

**Termine und aktuelle Infos gibt es auch auf der facebook-Seite:**  
[carpe diem Magazin](https://www.facebook.com/carpe.diem.Magazin)

**Fit. Neues. Sommer.**  
**Bei uns werden Wünsche wahr**

**Fabrikverkauf der Marke**  
**UTZMANN**  
**Bademoden**  
**Design**

**Alles für den Sommer**

- Badeanzüge/Bikinis
- Badehosen/Shorts
- Badeschlappen
- Bademützen
- Bademäntel
- Strandkleider

**und vieles mehr**

**für Damen, Herren  
und Kinder**

**Bad Gögging**  
Zur Limestherme 1 • Tel. 09445 / 9911788  
Auf dem Gänseliesplatz  
in der Fußgängerzone vom Parkhaus zur Limes-Therme

## Die Vielfalt der Region vor der Haustür erkunden ...

Auf geht's zu einer unvergesslichen Rad-, Wander- und Besichtigungstour mit unseren Freizeitbussen!

Manchmal sind es die einfachen Dinge, die einen Tag unvergesslich machen: Rauf auf's Radl und gemütlich durchs Hopfenland fahren. Oder den Wanderstock eingepackt und die Natur im Donau- und Altmühltal genießen. Die Region vor der Haustür bietet eine Vielzahl an Möglichkeiten für einen erlebnisreichen Tag mit oder ohne Fahrrad.

Möglich ist das für alle – ob alleine, mit Familie oder mit Freunden. Die Freizeitbusse fahren entlang malerischer Rad- und Wanderwege, somit kann man eine Strecke der Tour ganz entspannt radeln oder wandern und die andere mühelos mit dem Bus zurücklegen. Und das ohne den aufwändigen Fahrradträger am Auto montieren zu müssen, denn alle Freizeitbusse führen einen Fahrradanhänger mit sich.

Die **Freizeitbus-Saison** startet dieses Jahr am 4. Juli. Bis zum 3. Oktober drehen drei Freizeitbusse an allen Wochenenden und Feiertagen ihre Runden durch das traumhaft schöne Donau- und Altmühltal und entlang der Abens bis ins idyllische Hopfenland Hallertau.

## Linie **NORD**: Regensburg - Kelheim - Riedenburg - Dollnstein

Von Regensburg kommt der Weg nach Bad Abbach mit Kaiser-Therme, Kurpark und Natur-Erlebnisbad und weiter nach Kelheim mit einer mittelalterlichen Altstadt und der hoch über der Stadt thronenden Befreiungshalle. Von da aus geht es zum malerischen Ort Essing mit der Burg Randeck, dem „Tatzlwurm“, einer der längsten Holzbrücken Europas, und der sehenswerten Tropfsteinhöhle Schulerloch. Nächster Stopp ist Prunn mit einer der besterhaltenen mittelalterlichen Burganlagen Bayerns. Von der Drei-Burgen-Stadt Riedenburg fährt der Freizeitbus weiter über Dietfurt und Beilngries bis nach Eichstätt und Dollnstein. Auf dieser Strecke erleben Sie mittelalterliche Burgen, prachtvolle Barockensembles und den quer durch den Naturpark Altmühltal verlaufenden Limes (UNESCO-Welterbe).

## Linie **MITTE**: Kelheim - Weltenburg - Bad Gögging - Abensberg

Von Kelheim aus fährt der Freizeitbus über Kloster Weltenburg weiter zum Römerkastell Abusina bei Eining. Von da aus geht es zur Limes-Therme in Bad Gögging und nach Neustadt a.d. Donau. Vom mittelalterlich geprägten Abensberg mit dem nach den Plänen von Hundertwasser erbauten Kuchlbauer Turm macht sich der Freizeitbus wieder auf den Weg zurück nach Kelheim.

## Linie **SÜD**: Abensberg - Siegenburg - Ratzenhofen - Mainburg

Diese Tour führt durch eine herrliche Kulturlandschaft mit den landschaftsprägenden Hopfengärten der Hallertau, dem größten zusammenhängenden Hopfen-Anbaugebiet der Welt. Der Freizeitbus pendelt zwischen der Spargel- und Hopfenstadt Abensberg, Siegenburg, dem Schloss Ratzenhofen mit einem der schönsten Biergärten in der Hallertau und der Stadt Mainburg. **Neu:** die Orte Biburg und Dürnhart wurden in den Fahrplan mit aufgenommen!

Günstige Fahrpreise: Das Tagesticket für Erwachsene kostet 5,80 Euro, für Kinder 3,50 Euro und für Familien 15 Euro. Das Ticket gilt den ganzen Tag lang auf allen drei Freizeitbuslinien. Die Fahrradmitnahme ist im Preis inbegriffen.

**Mehr Infos: Tel. 09441 2073525 bzw. 0941 6000-122 oder -143**



**Radeln, Wandern, Entdecken!**

Der Freizeitbus mit Fahrradanhänger bringt Sie zu den schönsten Ausflugszielen in der Region.

Einsteigen und den Tag alleine, mit Familie oder Freunden genießen!

**Freizeitbus**

4. Juli bis 3. Oktober  
Sa./So./Feiertag  
Tagestickets ab 3,50 Euro

Info-Telefon:  
0800 9999800  
Verkehrsgemeinschaft  
Landkreis Kelheim

[www.freizeitbusse.de](http://www.freizeitbusse.de)

## Wanderurlaub in Niederbayern - Bad Gögging Zu Fuß zu den Römern und durch Hopfengärten

Beim Wandern wird Ballast abgeworfen und Platz gemacht für neue Entdeckungen und Sinneseindrücke. Ob durch Hopfengärten, durch römische Geschichte oder auf einer Augenwanderung – Bad Gögging in Niederbayern bietet jede Menge Inspiration.

In Bad Gögging kann man nicht nur im Moor, Thermal- und Schwefelwasser seiner Gesundheit Gutes tun, der Kurort ist als Tor zum Freizeitparadies Altmühltal und Hallertau auch ein ideales Ziel für Aktivurlauber. Wer gerne wandert, hat hier die große Auswahl. Auf den Spuren der Römer und deren Geschichte geht es zum Beispiel auf der Wanderoute Römerschleife am Jurasteig. Auch die schönsten Fernwanderwege Bayerns treffen in Bad Gögging aufeinander: der Ostbayerische Jakobsweg, der Europäische Pilgerweg Via Nova, der Altmühltal-Panoramaweg und der bekannte Donau-Panoramaweg. Letzterer ist der „Alleskönner“ unter den Fernwanderwegen, weil er Stadt, Land und Fluss wie kein anderer verbindet. Insbesondere auf Etappe 1 mit Start in Bad Gögging: Hopfenkultur, Römergeschichte, Kloster Weltenburg und eine Schifffahrt auf der Donau – hier wird naturnahes Wandern mit einzigartigen Kultur- und Landschaftserlebnissen kombiniert. Viele Unterkünfte in Bad Gögging heißen Fernwanderer auch für nur eine Nacht willkommen.

### Augenwanderung und Auenlandschaften

Wem Weitwandern zu anstrengend ist, der findet in und um Bad Gögging gemütliche Spazier- und Wanderwege durch Hopfengärten, Auenlandschaften, zu Moorlagerstätten und Schwefelquellen. Auch geführte Wanderungen sind beliebt: auf einer Kräuterwanderung erfährt man

Wissenswertes und amüsante Geschichten über heimische Kräuter. „Augen auf“ heißt es bei einer einstündigen Augenwanderung im Kurpark. Sehtrainerin Franziska Dörfler zeigt Übungen, wie durch Homeoffice und andere intensive Sehtätigkeiten gestresste Augen Entspannung finden und „fliegende Mücken“ verschwinden. Eine Wanderbroschüre mit über 14 Routen ist in der Tourist-Info kostenfrei erhältlich. Einen ausführlichen Tourenplaner gibt es auch online auf [www.bad-goegging.de/Tourenplaner](http://www.bad-goegging.de/Tourenplaner). Tipp: Der Freizeitbus fährt ab dem 4. Juli wieder entlang malerischer Rad- und Wanderwege sowie zu den schönsten Ausflugszielen der Region (siehe linke Seite). Mit ihm können Wanderer ganz entspannt einen Teil der Tour mit dem Bus zurücklegen.

### Entspannen in der Therme

Wenn die Beine nach dem Wandern müde sind, gibt ein Besuch in der Limes-Therme in Bad Gögging neue Energie. Hier badet man fast schwerelos im Thermalwasser oder erfährt bei schmerzenden Gelenken die heilende Wirkung von Schwefelwasser oder Moorbädern. Der aktuelle Stand der Thermenangebote ist auf [www.limes-therme.de/news/](http://www.limes-therme.de/news/) abrufbar.

Tourist-Information Bad Gögging  
Tel. 09445/9575-55



## Biergartenzeit

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN

Mo - Fr	17:00 - 23:00 Uhr
Sa   So   Feiertag	11:00 - 23:00 Uhr

## Pfifferlinge JULI - SEPTEMBER

Die Besonderheit des Sommers,  
frisch auf dem Teller!

*Wir freuen uns auf Sie!*



*Spa*  
täglich 09:00 - 18:00 Uhr  
Massagen, Bäder,  
Kosmetik, Day Spa ...  
T +49 9445 969 448

Der Eisvogel e.K. | An der Abens 20 | 93333 Bad Gögging | T +49 9445 9690 | M [info@hotel-eisvogel.de](mailto:info@hotel-eisvogel.de) | W [www.hotel-eisvogel.de](http://www.hotel-eisvogel.de)

## Stadtrat diskutiert Mobilfunk und Ruftaxi-System

In seiner letzten Sitzung wurden im Neustädter Stadtrat zwei drängende Probleme behandelt: Die unzureichende Abdeckung mit Mobilfunknetz und die mögliche Ergänzung des ÖPNV durch ein Ruftaxi-System. Zu den Lücken in der Netzabdeckung hatte der Stadtrat eine Untersuchung in Auftrag gegeben, bei der nun herauskam, dass es besonders in Irnsing und Geibenstetten sowie an der B16 noch viele Flächen ohne Netz gibt. Es wird nun geprüft, ob die Mobilfunkbetreiber diese Gebiete selbst ausbauen oder ob die Stadt dies übernimmt. Daneben wurde auch das Thema Ruftaxi diskutiert. Für Strecken, die der ÖPNV nicht bedienen kann, kann ein Ruftaxi-System eine gute Lösung sein. Der Stadtrat ließ sich nun das KEXI vorstellen, ein Ruftaxi-Projekt des Landkreises Kelheim. Derzeit läuft die Bewerbung der Stadt Neustadt a.d. Donau für die Teilnahme an einer Mobilitätsstudie, die zeigen soll, ob ein Ruftaxi-System in Neustadt umsetzbar wäre.



**PASSAUER WOLF**  
Hotelklinik Bad Gögging



Fachkompetenz und persönliche Zuwendung: Terminvereinbarung telefonisch oder per Email an [therapieambulanz-bad-goegging@passauerwolf.de](mailto:therapieambulanz-bad-goegging@passauerwolf.de).

T +49 9445 201-1800  
[www.passauerwolf.de](http://www.passauerwolf.de)

<b>THERAPIEAMBULANZ</b>
PHYSIOTHERAPIE
PHYSIKALISCHE THERAPIE
INDIVIDUELLE THERAPIELEISTUNGEN

## Stadtparlament wählte seine Referenten

Auf Vorschlag des 1. Bürgermeisters Thomas Memmel wurden folgende Referenten für folgende Referate gewählt:

Ursula Brandlmeier CSU (Kindergarten und Senioren) Marcel Prause SPD (Bildung, Schule, Jugend) Eduard Albrecht SPD (Kultur) Franz Muschick WGBGEU (Sport) Anton Stadler CSU (Städtepartnerschaft) Alois Schweiger WGAH (Landwirtschaft und Forsten) Karl Zettl CSU (Fremdenverkehr) Michael Hartl WGHA (Umwelt). Als Referenten für den Bereich Hochwasserschutz und als Vertreter beim Wasser- und Bodenverband Neustädter Becken Bernhard Rieger.

Als Fraktionssprecher wurden benannt:

Werner Reichl CSU, Bernhard Rieger SPD, Robert Necker LAL und Konrad Sigl OL

Endlich wieder genießen!

Täglich frischer Schweinebraten

Dienstag bis Freitag ab 16 Uhr geöffnet  
Sonn- und Feiertags 10 bis 14 Uhr und ab 17 Uhr  
Montag und Samstag Ruhetag



„Alter Wirt“ • Trajansstr. 4 • 93333 Bad Gögging  
Tel. 09445/7000 • [gasthaus-alter-wirt@web.de](mailto:gasthaus-alter-wirt@web.de)

## Ein Hauch von Pfingstvolksfest trotz Corona

Damit trotz der Corona-Krise ein Stück Tradition bestehen bleibt, gab es in Neustadt einen Bieranstich – auch ohne Pfingstvolksfest. Statt dem Seniorennachmittag gibt es Gutscheine. Eigentlich wäre am Pfingstwochenende in Neustadt a.d. Donau wie jedes Jahr viel los gewesen. Fahrgeschäfte, Buden und Festzelte auf dem Volksfestplatz, dazwischen und darin hunderte gut gelaunte Besucherinnen und Besucher des 72. Neustädter Pfingstvolksfests. Doch wegen der Corona-Pandemie wurde, wie in vielen weiteren Städten ebenfalls, das Volksfest in Neustadt abgesagt, um die Gesundheit der Bevölkerung zu schützen. Doch ein kleines Stück der jahrzehntelangen Tradition konnte auch dieses Jahr bestehen bleiben: Am Volksfestplatz fand ein kleiner Bieranstich statt, mit Neustadts erstem Bürgermeister Thomas Memmel, seinen beiden Stellvertretern Günter Schweiger und Sebastian Mayer, Landrat Martin Neumeyer, Robert Neumaier von der Brauerei Ottenbräu, Julia Zirngibl von der Stadtverwaltung und seiner Frau Michaela Memmel. „Mit Abstand das kürzeste Volksfest der Neustädter Geschichte“, nannte es



Memmel. In diesem Jahr stach er zum ersten Mal das Volksfest-Bier an. „Schöner wäre es natürlich im Bierzelt gewesen. Aber so können wir auch in dieser schwierigen Zeit zumindest einen Brauch beibehalten und dabei alle gesund bleiben.“ Ein kleines Highlight gibt es noch für die Neustädter Senioren: Da mit dem Volksfest dieses Jahr auch der Seniorennachmittag ausgefallen ist, stellt die Stadt Neustadt den älteren Mitbürgerinnen und Mitbürgern diesmal einen Gutschein über 10 Euro für die lokale Gastronomie zur Verfügung.

[www.hotel-centurio.com](http://www.hotel-centurio.com)

**HOTEL CENTURIO**  
★ ★ ★

SOMMERLICH  
SCHLEMMEN  
UND GENIESSEN

*Pfifferlingszeit*

IM HOTEL CENTURIO

Am Brunnenforum 6 (Kurplatz) • 93333 Bad Gögging  
Tel. 09445 / 9722-0 • info@hotel-centurio.com

**Abhol-Service**

Alle Gerichte können während den Restaurant-Öffnungszeiten auch gerne abgeholt werden.  
Bestell-Hotline: 09445/97 22 14

Warme Küche gibt es bei uns  
Montag - Samstag 17.00 - 21.00 Uhr  
Sonntag 11.30 - 14.00 Uhr und 17.00 - 21.00 Uhr

## Freibad Geibenstetten geöffnet

Seit dem 19. Juni kann in Geibenstetten wieder gebadet werden. Es gelten Hygiene- und Abstandsregeln.



Die letzten Wochen wurden dazu genutzt, das Freibad auf die Sommersaison vorzubereiten. Dabei wurden auch die durch die aktuelle Situation notwendigen Maßnahmen erarbeitet und berücksichtigt. Damit alle Besucher den Aufenthalt im Freibad unbeschwert genießen können und gesund bleiben, werden die Badegäste

gebeten, folgende Hygieneregeln zu beachten:

- Mund- und Nasenschutz-Pflicht: Vom Eingang bis zur Kasse sowie bei der Benutzung der Toiletten und Umkleiden muss ein Mund- und Nasenschutz getragen werden, ebenso beim Einkaufen am Kiosk.
- Mindestabstand: Zwischen den Badegästen muss der Mindestabstand von 1,5 m eingehalten werden. Auch vor der Kasse sollte deshalb nur eine Familie bzw. Person gleichzeitig anstehen. Der Mindestabstand muss auch im Wasser eingehalten werden.
- Aufsicht für Kinder: Kinder unter 14 Jahren dürfen das Freibad nur in Begleitung einer erwachsenen Aufsichtsperson besuchen. Die Aufsichtspersonen werden gebeten, darauf zu achten, dass die Kinder den Mindestabstand einhalten.
- Spielflächen benutzen: Auf der Liegewiese und innerhalb des Freibads dürfen Kinder momentan nicht spielen, damit hier der Mindestabstand eingehalten werden kann. Die ausgewiesene Sport- und Spielfläche darf gerne genutzt werden.

Da auf der Liegewiese neuer Rasen angesät wurde, gibt es auf der Fläche hinter den Parkplätzen eine zusätzliche Liegewiese. Die Liegeflächen wie auch die Sanitäreinrichtungen, die weiteren Flächen und das Wasser werden regelmäßig gründlich gereinigt; durch das Wasser selbst besteht keine erhöhte Ansteckungsgefahr. Trotz des erhöhten Aufwandes zur Reinigung der Anlage können die günstigen Eintrittspreise des Freibads erhalten bleiben – somit steht dem Badespaß trotz Corona nichts mehr im Weg.

### Öffnungszeiten bis zu den Ferien:

Montag bis Freitag von 13 bis 20 Uhr

Samstag von 12.30 Uhr bis 20 Uhr

Sonntag von 10 bis 20 Uhr.

### während der Ferien:

Montag bis Freitag von 10 bis 20 Uhr

Samstag 12.30 Uhr bis 20 Uhr

Sonntag von 10.00 bis 20 Uhr

Jeden Samstag von 9.30 bis 12 Uhr trainiert die DLRG. Das Freibad ist bei normalem Wetter ab 20 Grad Außentemperatur geöffnet. Da es keine Schutzmöglichkeiten gibt, muss das Freibad im Falle von drohenden Unwettern schließen.

## Leben, wohnen und arbeiten in Neustadt



Auskünfte zu Wohn- und Gewerbegebieten erteilt gerne:

Stadt Neustadt a.d. Donau

Stadtplatz 1, 93333 Neustadt an der Donau

Herr Josef Lindermayer, Telefon 09445/9717-41

e-mail: [josef.lindermayer@neustadt-do.de](mailto:josef.lindermayer@neustadt-do.de)

Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage:

[www.neustadt-donau.de](http://www.neustadt-donau.de)



## Digitale Anzeige für die Bahnhofstraße

An der Haltestelle Bahnhofstraße in Neustadt a.d. Donau informiert eine digitale Anzeigetafel über die Fahrzeiten.

In Echtzeit wissen, wann der nächste Bus kommt: Das ist in der Bahnhofstraße in Neustadt nun möglich. Hier wurde ein digitales Display installiert, das auf das „Dynamische Fahrgastinformationssystem“ (DFI) zugreift. Der Landkreis Kelheim hat mit diesem Pilotprojekt einen weiteren Schritt im Ausbau des Öffentlichen Personennahverkehrs im Landkreis gemacht. Durch das DFI erfahren Fahrgäste an den mit digitalen Displays ausgestatteten Haltestellen ganz einfach, wann die nächsten Busse kommen und ob es etwa Störungen oder Fahrplanänderungen gibt. Dank einer Beleuchtung der Displays und eine Vorlesefunktion wird auch ein barrierefreier Zugang zu diesen Informationen ermöglicht. Zusätzlich wurden Zugangspunkte zum kostenfreien Bayern-WLAN installiert.

Bisher gibt es die digitalen Displays nur an den meistgenutzten Haltestellen im Landkreis. In Neustadt wäre laut erstem Bürgermeister Thomas Memmel die Ausweitung auf die Haltestellen am Bahnhof und am Volksfestplatz denkbar.

## Volkshochschule bezieht den Storchenwirt

Vom „Blauen Haus“ in den „Storchenwirt“: Die Neustädter Volkshochschule hat ihre neuen Büros im Kulturhaus „Storchenwirt“ am Stadtplatz 13 bezogen. Für das nächste Semester plant die vhs auch, die dortigen Kursräume zu nutzen. Die Öffnungszeiten der vhs werden zunächst beibehalten, auch die Telefonnummer bleibt gleich. Das Museum im Erdgeschoss des Storchenwirts ist durch die aktuellen Auflagen nur eingeschränkt zugänglich.



**Anmeldung: vhs Neustadt a.d. Donau**  
**Kirchplatz 5, 93333 Neustadt a.d. Donau**  
**Tel. 09445 / 75 24 90**  
**E-Mail: vhs@neustadt-donau.de**  
**Internet: www.vhs-neustadt-donau.de**

# Hotel zur Sonne

**Entrecote Double medium, 600 g Rinderlende vom argentinischen Weiderind, mit Blattsalaten, Grilltomate, Speck, Pommes Frites, Baguette, feuriger Steaksoße und Sauce Bernaise, für 2-3 Pers. 49,90 €**

**Montag:** Bayrisches 4-Gang-Menü ..... **16,90 €**

**Dienstag:** Steaks vom Rind, Schwein, Pute, ab ..... **10,90 €**

**Mittwoch:** NEU! Deftiges „Hawara“ Menü mit zünftiger Wirtshausmusi: Fridattensuppe • Salate mit Dressing vom Steirischen Kürbisöl • Wiener Zwiebelrostbraten oder Wiener Schnitzel mit Bratkartoffeln • Marillenknödel mit Vanilleeis und Beeren ... **19,90 €**

**Donnerstag:** 4-gängiges Gourmet-Menü ..... **18,90 €**

**Freitag:** Candle Light Dinner (4-Gang-Menü) ..... **16,90 €**

**Samstag:** Schlemmerplatten für zwei Personen, ab ... **26,90 €**

Trajanstraße 3-5 • 93333 Bad Gögging • +49 (0)9445 / 9547-0  
 www.hotelgasthof-zur-sonne.de • info@hotelgasthof-zur-sonne.de



**Neustadt**

**Hochzeitglocken läuteten trotz Corona  
Fabian Kindl und Elisabeth Brandl  
vor dem Traualtar**

Gottes Segen auf dem gemeinsamen Lebensweg erbat Monsignore Johannes Hofmann in der Neustädter Stadtpfarrkirche St. Laurentius für die beiden Neustädter, die sich auf einer Geburtstagsfeier kennen und lieben lernten und nun zum Traualtar schritten. Stefan Hegner umrahmte den feierlichen Gottesdienst an der Orgel. Fabian Kindl, Sachbearbeiter bei Audi, und Elisabeth Kindl geb. Brandl, beschäftigt bei den Neustädter Stadtwerken, trotzen damit den Unannehmlichkeiten, die das Brautpaar und die Gäste





**Handyaufladungen • Zugtickets  
Konzertkarten • Reinigung**




**Hans Pirthauer • Bahnhofstr. 10  
Neustadt • Tel. 09445-7667**

laut der Vorschriften in der Corona-Pandemie akzeptieren mussten. Beide sind in Neustädter Vereinen aktiv, die DLRG stand natürlich im gebotenen Abstand Spalier und auch die vielen Gratulationen konnten nur verbal ausgesprochen werden, eine Umarmung war nicht erlaubt. (hp)

**Wohnung zu vermieten  
in Abensberg  
170qm Wohnfläche,  
6 Zimmer in ruhiger Lage,  
mit 2 Bädern und  
Dachstudio, Stellplatz  
und Gartenanteil.  
Ab 1.8. zu vermieten.  
Kaltmiete 850 Euro €  
Bei Fragen:  
udoskarke@gmail.com**





**VELFAC®  
DESIGN FENSTER**



**SCHLUND**

**Fenster nach Maß  
für Neubau und Renovierung**

- **Kreativ**
- **Individuell**
- **Handwerklich solide**



Wir geben Ihnen in unserer gratis Zeitschrift „WohnSinn“ Tipps & Trends für Ihre individuelle Gestaltung. Jetzt kostenfrei und unverbindlich anfordern! **Telefon: 09445-95195 oder info@schreinerei-schlund.de**

## Bücherei Neustadt

Stadtplatz 3 im Bürgerzentrum,  
Tel. 09445/9717-63  
stadtuecherei@neustadt-donau.de  
Elektronische Medien über [www.enio24.de](http://www.enio24.de)  
Dienstag 14 - 19 Uhr, Mittwoch 10 - 13 Uhr,  
Donnerstag und Freitag 14 - 18 Uhr

## Bücherei Bad Gögging im Kurhaus

Im ersten Stock des Kurhauses befindet sich eine kleine, aber feine Bücherei. Gäste können dort gegen Vorlage der Kur- und Gästekarte gratis Bücher ausleihen. Aber auch Leseratten mit dem Ausweis der Stadtbücherei Neustadt können ohne zusätzliche Gebühr dort ausleihen.

Montag 14 bis 16 Uhr, Mittwoch 10 bis 12 Uhr  
und 14 bis 16 Uhr, Freitag 10 bis 12 Uhr

## Bauernmarkt

Freitag 11 - 16 Uhr  
auf dem Parkplatz direkt bei der  
Limes-Therme (ohne Gewähr)



## Römisches Museum für Kur- und Badewesen

Im Römischen Museum für Kur- und Badewesen in Bad Gögging bekommen die Besucher einen Einblick in Teile der Ausgrabungen des ältesten römischen Heilbades Bayerns (Hauptbaderaum mit zentralem Becken, vier Einzelwannen, Baudeutensilien sowie die Unterbodenheizung) und können erfahren, wie und weshalb bereits die Römer das gesundheitsfördernde Schwefelwasser nutzen.

Allerdings gelten auch in diesem Museum besondere Regeln, um für die Besucher bestmögliche Hygiene und Sicherheit zu gewährleisten. Dazu gehören das Tragen eines Mund-Nasenschutzes, 1,50 Meter Mindestabstand, die Desinfektion der Hände am Museumseingang, sowie eine maximale Anzahl von 10 Besuchern, die sich gleichzeitig im Museum aufhalten dürfen.

Die Öffnungszeiten des Museums sind wie gewohnt, Dienstag bis Samstag von 16.00-17.00 Uhr und sonntags von 10.30-11.30 Uhr. Weitere Informationen unter [www.bad-goegging.de](http://www.bad-goegging.de)  
Foto: Tourist-Information Bad Gögging/DH Studio Köln.



## Kastell Abusina am Limes

Im Ortsteil Eining befindet sich mit dem Römerkastell Abusina das am vollständigsten konservierte Kastell auf bayrischem Gebiet. Das Freilichtmuseum ist museumspädagogisch aufwändig mit interaktiven „Zeitfenstern“ aufbereitet, die einen Blick in die Vergangenheit erlauben. Die Besichtigung des Freilichtmuseums in der Nähe der Donaufähre Eining ist jederzeit möglich und kostenfrei.

Infos bei der Tourist-Info Bad Gögging, Tel. 09445 / 9575-0

**Adresse:** Kohortenkastell Abusina  
Abusinastraße 16 • 93333 Neustadt / Donau

### Führungen am Kastell Abusina

Führung (ca. 60 Min.) durch das Römerkastell mit spannenden Informationen zum Kastell und zum Leben in der römischen Zeit in und um „Abusina“. Treffpunkt: Jeden Samstag um 10.30 Uhr am Eingang Kastell Abusina.

Preis: 5 Euro / 3 Euro mit Kurkarte.  
Tickets ohne Anmeldung direkt vor Ort.



**Heidelbeeren zum  
Selberpflücken sowie  
frisch gepflückt!**



**Außerdem Erdbeeren und Himbeeren!  
Täglich frisch – aus eigenem Anbau**

**in Sandharlanden direkt am Kreisverkehr**



täglich geöffnet  
– auch sonn- und feiertags –



Tel. 09443 6481

[www.spargelhof-bluemel.de](http://www.spargelhof-bluemel.de)

Familie Blümel • Abensberger Straße 6 • 93326 Sandharlanden

## Mittwoch 1. Juli 2020

**16.30 - 17.15 Uhr** Eucharistiefeier in der kath. Kurkirche mit Kurseelsorger Pfarrer Marcus Lautenbacher

**19.00 - 20.00 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe "Bladlbeiser" am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Donnerstag 2. Juli 2020

**15.00 - 16.30 Uhr** Stadtführung durch Neustadt/Donau mit Begrüßung im historischen Rathausaual Neustadt (1. Stock, Zi. Nr. 11) und Einkaufsmöglichkeit. Leitung: Agnes Deschl. Kosten 2,50 € / 1,50 € mit Kurkarte.

**16.30 - 17.30 Uhr** Meditativer Spaziergang mit dem Kurseelsorger Pfarrer Marcus Lautenbacher. Treffpunkt vor der kath. Kurkirche.

## Freitag 3. Juli 2020

**11.00 - 16.00 Uhr** Bad Gögginger Bauernmarkt auf dem Parkplatz der Limes-Therme

**14.00 - 16.30 Uhr** Erleben Sie auf einer geführten Wanderung mit Möglichkeit zur Einkehr, was Sie alleine vielleicht nicht entdecken würden. Sie wandern zusammen mit Wanderführer Karl Necker und erfahren Interessantes über die Region in und um Bad Gögging. Treffpunkt für die geführte Wanderung ist die Tourist-Information Bad Gögging. Die Wanderung dauert ca. 2,5 Stunden und ist kostenfrei (entfällt bei Regen).

**19.00 - 20.30 Uhr** „Schwefeldampf und Kurkonzert“ - Unterhaltsame Führung mit Schauspiel durch den Kurort. Begeben Sie sich mit dem Gästeführer auf eine spannende Reise durch die Vergangenheit des kleinen Kurorts. Dabei werden Ihnen immer wieder Figuren aus der Geschichte begegnen und die Geschehnisse aus ihrem Blick schildern. Was haben ein Alter Wirt, zwei junge Frauen und ein unerschrockener Pfarrer gemeinsam? Sie alle spielen eine wichtige Rolle auf dem Weg von Gögging nach Bad Gögging. Folgen Sie uns auf einer Reise durch die Vergangenheit: Als Bayern noch Königreich war, wagt die 24-jährige Barbara Hauber den



mutigsten Schritt ihres Lebens. Das „Fräulein Betty“ führt ein ganz besonderes Etablissement und muss sich dafür sogar bescheiden lassen, dass sie weder Völlerei, verbotenes Spiel, noch Unsittlichkeit treibt. Genau! Fräulein Betty führt das Römerbad – und zwar mit solchem Erfolg, dass dem Dörfchen Gögging eine blühende Zukunft entgegenstrahlt. Doch die Zeit bleibt nicht stehen. Weitere Bäder eröffnen, Weltkriege hinterlassen ihre Spuren und schließlich bekommt Bad Gögging 1956 seinen ersten Fernsehapparat. Alles das umweht von Schwefeldampf und Kurkonzert und zum Wohle von Millionen Menschen. Treffpunkt zur Führung: Tourist-Information Bad Gögging. Preis: 9 € / 8 € mit Kur- und Gästekarte. Kinder von 6 -16 Jahren: 6 €. Ticketverkauf vorab bei der Tourist-Information und vor Ort.

## Samstag 4. Juli 2020

**10.30 - 11.30 Uhr** Führung (ca. 60 Min.) durch das Römerkastell ‚Abusina‘ im Ortsteil Eining mit spannenden Informationen zum Kastell und zum Leben in der römischen Zeit in und um das Kastell. Tickets erhalten Sie direkt vor Ort. Keine Anmeldung erforderlich. Treffpunkt: 10.30 Uhr Eingang Kastell Abusina. Preis: 5 € / 3 € mit Kur- und Gästekarte. Ein Parkplatz direkt beim Kastell ist ebenfalls vorhanden. Information hierzu bei der Tourist-Information Bad Gögging. Freizeitbus Linie Mitte ab Bad Gögging: 9.25 Uhr (Limes-Therme), 9.26 Uhr (Tourist-Information), 9.27 Uhr (Römerstraße/Höhenberg). Rückfahrt Eining: 13.17 Uhr Haltestelle Kastell Eining: Ein- und Ausstieg. Fahrtkosten hin und zurück: Tagesticket 5,80 € pro Erwachsener mit Rad, 3,50 € pro Kind (bis 15 Jahre).

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚de Holledauer Zuagroasdn‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Sonntag 5. Juli 2020

**9.30 - 10.15 Uhr** Eucharistiefeier in der kath. Kurkirche mit Kurseelsorger Pfarrer Marcus Lautenbacher. Bei passendem Wetter findet die Messefeier auf dem Kurplatz statt!

**10.15 - 11.00 Uhr** Gottesdienst im Freien der ev. Kurkirche (Labyrinth) mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Bei Regen findet der Gottesdienst nicht statt.

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚Blechreiz‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

# Sie heiraten – wir drucken

**Hochzeitskarten | Kirchenhefte  
Menükarten | Sitzpläne | Dankeskarten**

Münchener Straße 35  
93326 Abensberg  
Telefon 09443/91400  
info@kelly-druck.de

**kellydruck** GmbH

## Montag 6. Juli 2020

**13.30 - 17.00 Uhr** Geführte Wanderung entlang des Lehrpfades „Gewässer als Lebensraum“. Ein Spaziergang (ca. 6,7 km Rundkurs) rund um die Welt der Gewässer mit Hermann Kirchner, staatl. gepr. Gewässerwart und Fischereiaufseher. Neben der vielfältigen Tierwelt mit seltenen Fischen, Muscheln und Edelkrebsen werden verschiedene Themen von Schwefelquellen über den Fischfang zur Römerzeit bis hin zu moderner, die Natur schonender Gewässerpflege behandelt. Kosten: 2,50 € / 1,50 € mit Kurkarte. Treffpunkt: Tourist-Info Bad Gögging

## Dienstag 7. Juli 2020

**14.00 bis 15.00 Uhr** „Augenentspannung / Körperentspannung“ Frei(e) Zeit für Ihre Augen. Franziska Dörfler, ganzheitliche Sehtrainerin, zeigt Ihnen wie Sie mit einfachen Übungen Ihre Augen entspannen und beleben können. Brillenträger bringen bitte ein Etui für Ihre Brille mit. Treffpunkt: Kurhaus Bad Gögging (Eingang). Kosten: 2,50 € / 1,50 € mit Kur- und Gästekarte.

**19.00 - 19.30 Uhr** Atempause für die Seele - ‚Meditative Texte, Orgelmusik und Stille‘ in der kath. Kurkirche mit Elfriede Schalk und Sonja Artinger.

**19.00 bis 20.00 Uhr** „YOGA IM (KUR-) PARK“ mit Lara Alsen-Armgart, zertifizierte Yogalehrerin, findet bis September jeden zweiten Dienstag im Kurpark Bad Gögging beim Kursee statt (bei Regen im Gymnastikraum im Kurhaus). Herzlich

willkommen sind Anfänger sowie Fortgeschrittene jeden Alters, die sich durch Wahrnehmungs-Übungen und gezielte Ausführungen der Asanas (Körperhaltungen), Pranayama (Atemtechniken) und Shavasana (Tiefenentspannung) körperlich, geistig und spirituell stärken möchten, um so zu mehr Gelassenheit im Alltag zu gelangen. Bitte bequeme Kleidung, Yogamatte, Handtuch oder Decke

und ein Getränk mitbringen. Treffpunkt: Wolkenliege hinter dem Kurhaus. Es ist keine Anmeldung erforderlich. Die Yogastunden werden aus einer Kombination von Deutsch und Englisch unterrichtet. Die Teilnahme ist kostenfrei! Veranstalter: Tourist-Info Bad Gögging. Teilnahme auf eigenes Risiko. Der Veranstalter übernimmt bei Unfällen keine Verantwortung.



## Mittwoch 8. Juli 2020

**19.00 - 20.00 Uhr** Kurkonzert mit der Stadtkapelle Neustadt a.d. Donau am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Donnerstag 9. Juli 2020

**16.30 - 17.30 Uhr** Meditativer Spaziergang mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Treffpunkt vor der kath. Kurkirche

## Freitag 10. Juli 2020

**11.00 - 16.00 Uhr** Bad Gögginger Bauernmarkt auf dem Parkplatz der Limes-Therme

**14.00 - 16.30 Uhr** Erleben Sie auf einer geführten Wanderung mit Möglichkeit zur Einkehr, was Sie alleine vielleicht nicht entdecken würden. Sie wandern zusammen mit Wanderführer Karl Necker und erfahren Interessantes über die Region in und um Bad Gögging. Treffpunkt für die kostenfreie Wanderung ist die Tourist-Info Bad Gögging (entfällt bei Regen).

## Samstag 11. Juli 2020

**10.00 - 17.00 Uhr** Ausstellung im Kurhaus Bad Gögging. Schätze aus der Natur, von der Idee zum Unikat werden Edelsteine zu kreativem Schmuck in Verbindung mit Silber, Horn und Holz gefertigt. Bei der Entstehung von Trachtenschmuck mit Granat und Silber können Sie der Ausstellerin Gertrud Hendlmeier zusehen. Ebenfalls können Sie abstrakte Kunst in Bild und Skulpturen bewundern. Die Ausstellerin Gertrud Hendlmeier freut sich über viele Besucher.

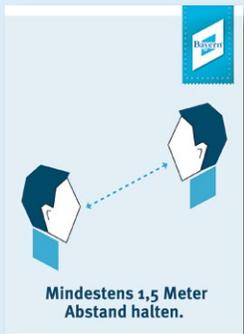
**10.30 - 11.30 Uhr** Führung (ca. 60 Min.) durch das Römerkastell ‚Abusina‘ im Ortsteil Eining. Infos siehe 4. Juli

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚Boogie Ahoi‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Sonntag 12. Juli 2020

**9.30 - 10.15 Uhr** Eucharistiefeier in der kath. Kurkirche mit Pfarrer Stefan Sangl, Hienheim. Bei passendem Wetter findet die Messfeier auf dem Kurplatz statt!

**10.00 - 17.00 Uhr** Ausstellung im Kurhaus Bad Gögging. Schätze aus der Natur, von der Idee zum Unikat werden Edelsteine zu kreativem Schmuck in Verbindung mit Silber, Horn und Holz gefertigt. Bei der Entstehung von Trachtenschmuck mit Granat und Silber können Sie der Ausstellerin Gertrud Hendlmeier zusehen. Ebenfalls können Sie abstrakte Kunst in Bild und Skulpturen bewundern. Die Ausstellerin Gertrud Hendlmeier freut sich über viele Besucher.



## Termine Neustadt und Bad Gögging

**10.15 - 11.15 Uhr** Gottesdienst im Freien der ev. Kurkirche (Labyrinth) mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Bei Regen findet der Gottesdienst nicht statt.

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚BAYERN EINS‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

### Dienstag 14. Juli 2020

**16.00 - 17.00 Uhr** Feier der Versöhnung. Beichtgelegenheit in der katholischen Kurkirche mit Pfarrer Stefan Sangl, Hienheim

### Mittwoch 15. Juli 2020

**19.00 - 20.00 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚Kolibri’s‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechtem Wetter entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

### Donnerstag 16. Juli 2020

**15.00 - 16.30 Uhr** Stadtführung durch Neustadt/Donaue mit Begrüßung im historischen Rathausaal Neustadt (1.Stock, Zi. Nr. 11) und Einkaufsmöglichkeit. Leitung: Agnes Deschl. Kosten 2,50 € / 1,50 € mit Kurkarte.

**16.30 - 17.30 Uhr** Meditativer Spaziergang mit Franz und Lilli Kronauer. Treffpunkt vor der kath. Kurkirche.

### Freitag 17. Juli 2020

**14.00 - 16.30 Uhr** Erleben Sie auf einer geführten Radtour die idyllische Naturlandschaft um Bad Gögging. Die Tour ist auch für weniger sportliche Radler geeignet und beinhaltet eine Einkehr (nicht bei Regen). Die Leitung hat Karl Necker. Treffpunkt: Tourist-Information Bad Gögging.

### Samstag 18. Juli 2020

**10.00 - 17.00 Uhr** Ausstellung von gestickten Handarbeiten wie z. B. Hummelkissen, Tischdecken, Tischbändern, Läufern, Geschenkartikel u.v.m. durch die Ausstellerin Elisabeth Karl im Kurhaus Bad Gögging.

**10.30 - 11.30 Uhr** Führung (ca. 60 Min.) durch das Römerkastell ‚Abusina‘ im Ortsteil Eining. Infos siehe 4. Juli

**11.00 - 17.00 Uhr** Ausstellung von handgearbeiteten Glückwunschkarten und Grußkarten mit vielen Motiven durch Irmgard Weiß-Tate im Kurhaus Bad Gögging.

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚De Dry‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Finanzierungsprechtag

### Telefonische Einzelberatungen durch Experten der LfA-Förderbank Bayern

Staatliche Förderprogramme bieten Unternehmen finanzielle Unterstützung, doch welches Programm greift bei welchem Finanzierungsvorhaben? Beim kostenlosen Telefonsprechtag am **14. Juli 2020** informiert ein Berater der LfA-Förderbank Bayern interessierte Unternehmer und Gründer in Einzelgesprächen, welche Finanzierungshilfen die LfA-Förderbank Bayern anbietet und gibt wichtige Tipps in Finanzierungsfragen.

Anmeldung erforderlich bei Erika Forster, IHK-Geschäftsstelle Landkreis Kelheim, Tel: 09443 92824-13, forster@regensburg.ihk.de oder [www.ihk-regensburg.de/event/166134011](http://www.ihk-regensburg.de/event/166134011)

## Sonntag

19. Juli 2020

**9.30 - 10.15 Uhr** Eucharistiefeier in der kath. Kurkirche mit Pfarrer Stefan Sangl, Hienheim. Bei passendem Wetter findet die Messfeier auf dem Kurplatz statt!

**10.00 - 17.00 Uhr** Ausstellung von gestickten Handarbeiten wie z. B. Hummelkissen, Tischdecken, Tischbändern, Läufern, Geschenkartikel u.v.m. durch die Ausstellerin Elisabeth Karl im Kurhaus Bad Gögging.

**10.15 - 11.15 Uhr** Gottesdienst im Freien der ev. Kurkirche (Labyrinth) mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Bei Regen findet der Gottesdienst nicht statt.

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚Blechreiz‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

**16.00 - 17.30 Uhr** Bei der spannenden Erlebnisführung ‚Römer, Rettich und Randale‘ im Kastell Abusina in Eining erleben Sie eine spannende Reise in eine Zeit, die die Welt veränderte und entdecken das Leben am Limes mit ganz neuen Augen. So schnell können Sie gar nicht schauen und schon sind Sie mitten drin im Geschehen: Sie befinden sich im Jahr 300 nach Christus und werden von der Kastellbewohnerin Flavia mit einem Speer bedroht. Es sind unruhige Zeiten in denen Sie sich plötzlich wiederfinden. Plündernde Stämme ziehen durch das Land und machen Soldaten und Zivilisten im Kastell Abusina das Leben schwer. Kein Wunder also, dass Sie fälschlicherweise für räuberische Eindringlinge gehalten werden. Aber welches Schicksal droht Ihnen nun als



„feindlicher“ Besucher? Und wie lebte es sich eigentlich weit entfernt von Rom und dennoch mitten im römischen Reich? Wie wurde gewohnt, gegessen und gefeiert? Diese und weitere spannende Fragen werden bei der Erlebnisführung beantwortet. Zusammen mit einem ausgebildeten Führer und einem furchtlosen Kastellbewohner namens Flavia bzw. Flavius erkunden Sie die Überreste der Gebäude und Wehranlagen und erfahren quasi nebenbei Interessantes und Faszinierendes zum Kastell. Treffpunkt: 16 Uhr Eingang Kastell Abusina. Preis: 12 € / 10 € mit Kur- und Gästekarte, Kinder von 6 bis 16 Jahre 6 €. Keine Anmeldung erforderlich. Ticketverkauf vorab in der Tourist-Information und am jeweiligen Termin vor Ort. Ein Parkplatz direkt beim Kastell ist vorhanden.

## Montag

20. Juli 2020

**13.30 - 17.00 Uhr** Geführte Wanderung entlang des Lehrpfades ‚Gewässer als Lebensraum‘. Ein Spaziergang (ca. 6,7 km Rundkurs) rund um die Welt der Gewässer mit Hermann Kirchner, staatl. gepr. Gewässerwart und Fischereiaufseher. Neben der vielfältigen Tierwelt mit seltenen Fischen, Muscheln und Edelkrebsen werden verschiedene Themen von Schwefelquellen über den Fischfang zur Römerzeit bis hin zu moderner, die Natur schonender Gewässerpflege behandelt. Kosten: 2,50 € / 1,50 € mit Kurkarte. Treffpunkt: Tourist-Information Bad Gögging

## Dienstag 21. Juli 2020

**19.00 - 19.30 Uhr** Atempause für die Seele ‚Da-Sein vor Jesus in der Eucharistie‘ in der kath. Kurkirche mit Monika Zellner.

**19.00 bis 20.00 Uhr** „YOGA IM (KUR-) PARK“ mit Lara Alsen-Armgart, zertifizierte Yogalehrerin, bis September jeden zweiten Dienstag im Kurpark Bad Gögging beim Kursee (bei Regen im Gymnastikraum im Kurhaus). Infos siehe 7. Juli

## Mittwoch 22. Juli 2020

**19.00 - 20.00 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚De Staad‘n‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Donnerstag 23. Juli 2020

**14.30 - 16.30 Uhr** Interessantes rund um heimische Kräuter erfahren Sie von Franz Dörfler bei einer Wanderung in der Umgebung von Bad Gögging. Bei der Exkursion begegnen Sie dem ‚Bruder des Schlafmohns‘, ‚der Kindermacherin‘ und anderen illustren Gestalten aus der Pflanzenwelt. Über die Kräuter unserer Heimat gibt es viel überraschendes und wissenswertes zu erfahren. Diese kurzweilige ‚Reise‘ wird sie begeistern. Treffpunkt: Tourist-Information. 2,50 €/ 1,50 € mit Kur- und Gästekarte. Anmeldung in der Tourist-Information bis Mittwoch 18 Uhr erforderlich (Tel. 09445/95750).

**16.30 - 17.30 Uhr** Meditativer Spaziergang mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Treffpunkt vor der kath. Kurkirche

## Freitag 24. Juli 2020

**11.00 - 16.00 Uhr** Bad Gögginger Bauernmarkt auf dem Parkplatz der Limes-Therme

**14.00 - 16.30 Uhr** Erleben Sie auf einer geführten Wanderung mit Möglichkeit zur Einkehr, was Sie alleine vielleicht nicht entdecken würden. Sie wandern zusammen mit Wanderführer Karl Necker und erfahren Interessantes über die Region in und um Bad Gögging. Treffpunkt für die Wanderung ist die Tourist-Information Bad Gögging. Die Wanderung dauert ca. 2,5 Stunden und ist kostenfrei (entfällt bei Regen).

## Samstag 25. Juli 2020

**10.30 - 11.30 Uhr** Führung (ca. 60 Min.) durch das Römerkastell ‚Abusina‘ im Ortsteil Eining. Tickets erhalten Sie direkt vor Ort. Infos siehe 4. Juli

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚Trio Schramm‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Sonntag 26. Juli 2020

**9.30 - 10.15 Uhr** Eucharistiefeier in der kath. Kurkirche mit Pfarrer Stefan Sangl, Hienheim. Bei passendem Wetter findet die Messfeier auf dem Kurplatz statt!

**10.15 - 11.00 Uhr** Gottesdienst im Freien der ev. Kurkirche (Labyrinth) mit Pfarrer i.R. Günther K. Wagner. Bei Regen findet der Gottesdienst nicht statt.

**12.00 - 18.00 Uhr** Ausstellung von Steinschmuck, Edelstahlschmuck, Schmuck mit Süßwasserperlen und dekorativen Schals im Kurhaus Bad Gögging mit der Ausstellerin Karin Plötz.

**14.30 - 15.30 Uhr** Kurkonzert mit der Gruppe ‚de Holledauer Zuagroasdn‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

## Dienstag 28. Juli 2020

**16.00 - 17.00 Uhr** Feier der Versöhnung. Beichtgelegenheit in der kathol. Kurkirche mit Pfarrer Stefan Sangl, Hienheim

## Mittwoch 29. Juli 2020

**19.00 - 20.00 Uhr** Kurkonzert mit den ‚Schanzer Musikanten‘ am Kurplatz Bad Gögging (bei schlechter Witterung entfällt das Kurkonzert). Der Eintritt ist frei.

**15.00 - 16.30 Uhr** Stadtführung durch Neustadt a.d. Donau mit Begrüßung im historischen Rathaussaal Neustadt (1.Stock, Zi. Nr. 11) und Einkaufsmöglichkeit. Leitung: Agnes Deschl. Kosten 2,50 € / 1,50 € mit Kurkarte.

## Donnerstag 30. Juli 2020

**16.30 - 17.30 Uhr** Meditativer Spaziergang mit Franz und Lilli Kronauer. Treffpunkt vor der kath. Kurkirche.

## Freitag 31. Juli 2020

**11.00 - 16.00 Uhr** Bad Gögginger Bauernmarkt auf dem Parkplatz der Limes-Therme

**14.00 - 16.30 Uhr** Erleben Sie auf einer geführten Radtour die idyllische Naturlandschaft um Bad Gögging. Die Tour ist auch für weniger sportliche Radler geeignet und beinhaltet eine Einkehr (nicht bei Regen). Die Leitung hat Karl Necker. Treffpunkt: Tourist-Information Bad Gögging.

## 1. August 2020 um 19.30 Uhr im Kurhaus Bad Gögging

### Die PrimaTonnen Bettina von Haken & Edeltraud Rey

Endlich ist es soweit, die PrimaTonnen haben ein neues Programm „einREYen und abHAKEN“! Die PrimaTonnen touren seit 2006 und sind auf den Bühnen der Republik zu Hause.

Ihr neuestes Programm „EINREYEN UND ABHAKEN“ widmet sich den Absurditäten und Widrigkeiten des (Künstler-)Lebens. Bettina von Haken und Edeltraud Rey wirbeln mit echter bayerischer Frauenpower mal laut, mal leise, mal hinterkünftig durch's Leben. Ein bunter Mix zwischen Comedy, Kabarett und Musik. Achtung: Die Lachmuskeln werden extrem stark strapaziert! Bei Fragen zu Risiken und Nebenwirkungen weiß garantiert kein Arzt oder Apotheker Rat. Bettina von Hakens sprühender Wortwitz trifft das Zwerchfell des Publikums mit voller Wucht. Die Lady-Dynamite des bayerischen Kabarettets fegt mit Wucht und Grazie über die Bühne und durch den Zuschauerraum. Edeltraud Rey, die 2016 mit dem „Mundwerkpreis“ des Fördervereins Bairische Sprache und Dialekte ausgezeichnet wurde, versorgt das Publikum mit charmant-boshafte Liedern und trockenem schwarzem Humor. Eintritt: 17 € / 15 € mit Kurkarte. Kartenvorverkauf in der Tourist-Information Bad Gögging.





**April 2021**

# Ausbildung in der Pflege!

Wir bieten in unseren Pflegeteams für April 2021 eine generalistische

## **Pflegeausbildung zur/zum Pflegefachfrau/-mann**

### **Wir bieten Dir:**

- Eine moderne Ausbildung mit Raum für Impulse
- Herzliches und vertrauensvolles Arbeitsklima in einem kollegialen Team
- Individuelle Lernunterstützung sowie eine fachliche Betreuung und Begleitung durch qualifizierte Praxisanleiter
- Entwicklungschancen nach der Ausbildung durch Fort- und Weiterbildungsangebote
- Übernahme nach Beendigung der Ausbildung

### **Wir wünschen uns von Dir:**

- Mittleren Bildungsabschluss oder
- Mittelschulabschluss und eine zweijährige Ausbildung oder
- Mittelschulabschluss und eine einjährige Ausbildung als Pflegehilfskraft (m/w/d)
- Freude am Umgang mit pflege- und hilfsbedürftigen Menschen
- Teamfähigkeit, Verantwortungsbewusstsein und Einfühlungsvermögen

Haben wir Dein Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Deine aussagekräftige Bewerbung und ein gegenseitiges Kennenlernen.

### **Kontakt:**

Für Rückfragen steht Dir unsere Pflegedienstleitung Frau Andrea Schmalfuß zur Verfügung.

**TEL** 09405 18-1031 **MAIL** [a.schmalfuss@asklepios.com](mailto:a.schmalfuss@asklepios.com)

Deine schriftliche Bewerbung richtest Du bitte an:

Asklepios Klinikum Bad Abbach GmbH • z.H. Frau Andrea Schmalfuß, Pflegedienstleitung  
Kaiser-Karl V.-Allee 3 • 93077 Bad Abbach